

## KINH CHU PHÁP TẬP YẾU

### QUYỀN 7

#### Phẩm 15: THUYẾT MINH VỀ TỘI (Phân 2)

*Hiểu rõ tướng tội phước  
Là người đầy đủ trí  
Không hiểu đúng tướng ấy  
Chính là kẻ ngu si.  
Thông đạt các công đức  
Với tội ác cũng thế  
Hiểu như thật hai thứ  
Thường được hưởng an vui.  
Người tạo các tội ác  
Như ở chung với giặc  
Ai thích làm việc thiện  
Như gần với bạn lành.  
Do ái nhiễm tạo tác  
Cảnh giới luôn hiển hiện  
Xoay vẫn trong si ám  
Thường chịu mọi khổ đau.  
Cảnh dục như rừng rậm  
Nơi tham ái hoạt động  
Kẻ ngu không hiểu pháp  
Làm sao được giải thoát.  
Đọa vào trong địa ngục  
Hòa hợp chịu khổ đau  
Nên biết không tạo tội  
Làm sao bị đến đây?  
Làm lành được quả tốt  
Trang nghiêm vô lượng phước  
Tạo ác tự chịu họa  
Chắc chắn không tránh khỏi.  
Khổ vui của mình người  
Xoay vẫn trong biển hữu  
Vì gió nghiệp thổi động  
Như sóng có từ nước.  
Người nào sống phóng dật  
Thường tạo mọi nghiệp ác  
Chính vì nhân duyên ấy  
Phải đọa vào địa ngục.  
Được ra khỏi địa ngục*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Sinh vào trong cõi ác  
Lại bị dục lôi kéo  
Quên khổ não ngày xưa.  
Tâm này do tập quán  
Vừa ngộ lại bị mê  
Vui hết khổ liền sinh  
Không xét họa sau này.  
Bị năm căn lửa dối  
Điên cuồng theo tràn cảnh  
Bị trôi lăn không ngừng  
Đều do dây ái buộc.  
Đọa địa ngục, ngã quỷ  
Bàng sinh và biến địa  
Hoặc vừa sinh lên trời  
Bỗng chốc bị thoái đọa.  
Trôi lăn trong các đường  
Như xe lăn thế gian  
Đều do nghiệp lôi kéo  
Mà không thấy nhọc mệt.  
Giả sử sinh lên trời  
Hưởng hoan lạc thượng địệu  
Phước hết lại thoái đọa  
Đều đi trong luân hồi.  
Đọa địa ngục Liên hoa  
Trăm ngàn vô số kiếp  
Chịu vô lượng khổ não  
Kẻ ngu không chán sợ.  
Ba cõi nào có vui  
Khổ đau có chịu được  
Chúng sinh bị si mù  
Chưa bao giờ lo sợ.  
Kẻ ngu mê nhân khổ  
Không hiểu được khổ đau  
Khổ ấy từ nhân sinh  
Như hạt sinh ra trái.  
Vì khổ vui trói buộc  
Qua lại trong ba cõi  
Chỉ trừ vui tịch diệt  
Vĩnh viễn lià ưu não.  
Sinh bất cứ nơi đâu  
Thường suy nghĩ khổ não  
Khổ ấy không sinh nữa  
Lià khổ được an vui.  
Người nào nghĩ nhớ được  
Khổ não trong địa ngục*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Sẽ không hề đắm vướng  
Một chút hoan lạc nào.  
Đã hiểu rõ như vậy  
Thế gian đều hư giả  
Hãy lìa các tội lỗi  
Dùng hiệu khéo tu tập.  
Thợ mạng không còn lâu  
Trong sát-na nháy mắt  
Đoạn trừ nhân độc ác  
Thường làm các việc lành.  
Hiểu mạng sống chẳng bền  
Tất cả do tâm tạo  
Làm những việc chân chánh  
Không nuôi sống tà vạy.  
Khổ não ở đời sau  
Sao không biết lo sợ  
Dây si thường trói buộc  
Lửa ngục luôn thiêu đốt.  
Si là pháp bất thiện  
Trái phước nghiệp bạch tịnh  
Đắt dẫn chúng sinh ác  
Chìm mãi trong biển khổ.  
Người nào không sợ tội  
Thích làm nhiều việc ác  
Xoay vần trong địa ngục  
Bị lửa ngục đốt thiêu.  
Như một đốm lửa nhỏ  
Có thể đốt mọi vật  
Kẻ ngu dù ít tội  
Cũng đọa vào địa ngục.  
Người nào sợ đường ác  
Không tạo các tội lỗi  
Thường giữ gìn chánh pháp  
Bỏ ác làm việc lành.  
Bạn ác sinh buông lung  
Và vô tàm, vô quý  
Người trí thường xa lánh  
Chúng như lửa và độc.  
Pháp khổ là ma chướng  
Pháp vui không gì ngăn  
Khéo phân biệt hai tướng  
Thông đạt hết tất cả.  
Xa lánh tri thức ác  
Thích thực hành thí, nhẫn  
Tù bi với chúng sinh*

# LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Là hạnh chính sinh Thiên.*

M

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

### Phẩm 16: ĐỊA NGỤC

*Người nào sống tà vạy  
Tạo tác các nghiệp ác  
Sẽ nói quả báo ấy  
Sau đọa vào địa ngục.  
Là Đẳng hoạt, Hắc thằng  
Chúng hợp, hai Hào khiếu  
Thiêu nhiên, Cực tiêu nhiên  
Và địa ngục Vô gián.  
Tâm địa ngục như thế  
Mỗi mặt mở một cửa  
Ở mỗi cửa địa ngục  
Bốn ngục làm thành quách.  
Thành sắc bao xung quanh  
Người tạo ác đầy dãy  
Người tốt gấp tội nhân  
Như chiên cá trong chảo.  
Mưa, núi, đá, gậy gộc  
Làm thân thể nát nhừ  
Ngày đêm luôn gào khóc  
Khát uống nước đồng sôi.  
Bị khổ não bức bách  
Kêu la rất to lớn  
Chịu mọi thứ hình phạt  
Chạy trốn khắp bốn bên.  
Người bị si che lấp  
Sinh ra các ác kiến  
Phải chịu nhân địa ngục  
Như biển rộng lại sâu.  
Ác kiến hạ liệt này  
Tổn hại mình và người  
Vô lượng nhân duyên khổ  
Người đã tự trói buộc.  
Vì chìm trong tà kiến  
Ỷ mình sinh kiêu ngạo  
Vĩnh viễn đọa đường ác  
Chịu cực khổ lâu dài.  
Do tạo các nghiệp ác  
Người phải đến nơi đây  
Kẻ ngu si hèn kém  
Tự làm, sâu nỗi gì?  
Làm ác trong quả lành  
Ất không thể có được*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Trồng cây ở vực sâu  
Nhất định không được quả.  
Người buông lung, ngu muội  
Thường thích chuyện hòa hợp  
Vì được chút sướng vui  
Sau chịu nhiều quả khổ.  
Kẻ ngu cho là vui  
Tham luyến vợ và con  
Sinh phiền não nhiễm ô  
Đều do tâm si ái.  
Khi đến lúc lâm chung  
Không ai cứu giúp được  
Riêng mình vào đường ác  
Đi mãi trong buồn thảm.  
Lại nữa trong địa ngục  
Vốn không có vật khổ  
Tùy hữu tình tạo ác  
Từ tự tâm biến ra.  
Như dốt hương thơm lên  
Hương tỏa nhang không còn  
Như bầy chim ngủ đêm  
Tối hợp sáng bay đi.  
Hoặc lấy tiền của người  
Và giết hại thân mạng  
Tạo nghiệp ác như thế  
Đều là vì ngu si.  
Chính vì ngu si ấy  
Từ tối đi vào tối  
Mất chánh hạnh sinh Thiên  
Và tịch tĩnh tối thương.  
Vợ con và quyền thuộc  
Trói buộc khó thoát ra  
Chìm trong biển sinh tử  
Không có chỗ dựa nương.  
Tham cầu tạo nghiệp ác  
Sao bảo vì vợ con  
Đến khi chịu đau khổ  
Ai biết ở chỗ nào.  
Trong vô lượng ức kiếp  
Thường tham đắm sắc đẹp  
Do đó tạo tội lỗi  
Hèn hạ, không hổ thẹn.  
Xưa đã tạo tội ác  
Sau hối hận ích gì?  
Nhất định đọa địa ngục*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

Nhiều kiếp không lúc ra.  
Bà con tuy có nhiều  
Làm sao cứu được mình  
Thấy người khác tham dục  
Chịu quả báo cũng thế.  
Tự mình làm việc lành  
Ất được quả an lạc  
Kẻ ngu bị si che  
Hoàn toàn không tớ ngô.  
Ai bị si che lấp  
Tham sân sê sinh theo  
Vật mình thích thuộc người  
Khổ mình không ai thay.  
Trong bị ba độc đốt  
Ngoài lửa ngục vây quanh  
Nhiều kiếp chịu khổ đau  
Bao giờ khởi đường ác.  
Tự tâm tạo tội ác  
Lại không biết hổ thẹn  
Bị lửa ngục thiêu đốt  
Kêu khóc có ích gì.  
Các ngươi thật ngu độn  
Thích làm việc phi pháp  
Hối hận để làm gì  
Lặng yên mà chịu khổ.  
Kẻ ngu tạo tội lỗi  
Tạo rồi sinh kinh sợ  
Nghiệp quả thường theo đuổi  
Đều là do duyên sinh.  
Chưa bao giờ tu thiện  
Lại không đoạn việc ác  
Ai xa lìa nghiệp ác  
Không còn thấy địa ngục.  
Ai bị si che lấp  
Không hiểu rõ nghiệp quả  
Bị tà sự mê hoặc  
Tăng trưởng thêm tội lỗi.  
Vì sợ tội đã làm  
Thường sinh tâm nhiệt não  
Không chánh pháp đối trị  
Khổ não khó chịu được.  
Ai xa lìa tội lỗi  
Sẽ không có khổ đau  
Sống tư duy, chánh niệm  
Không nên tạo tội ác.

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Ai thích làm việc ác  
Là không chán khổ đau  
Đã khổ càng thêm khổ  
Làm sao giải thoát được?  
Tâm không sinh nhảm chán  
Làm sao được tịch tĩnh?  
Những chúng sinh tạo tội  
Ta không tâm xót thương.  
Người bị si trói buộc  
Làm những việc phi pháp  
Vì người tự tạo tác  
Ta không thể cứu hộ.  
Chứa nhóm hạnh ngu si  
Tạo đầy dây tội ác  
Không thể trí giới tịnh  
Quả khổ sao tránh khỏi.  
Người nào tạo nghiệp ác  
Theo nhân phải chịu quả  
Phải biết nhân duyên khổ  
Tự làm phải tự chịu.  
Người bị dây ái buộc  
Cuồng loạn không hổ thẹn  
Chịu hình phạt hiểm ác  
Khổ ấy không thể nói.  
Người nào tạo nghiệp ác  
Ất phải chịu khổ đau  
Chẳng làm thì không chịu  
Không nhân cũng không quả.  
Các tội lỗi như thế  
Phải chịu quả địa ngục  
Không bao giờ vui thích  
Những pháp thiện, nghiệp lành.  
Không tu tập phước nghiệp  
Tạo vô lương tội ác  
Kẻ ngu chịu quả báo  
Hối hận nào ích gì?  
Xa lánh những bạn lành  
Làm nhiều việc gian dối  
Không tu nhân chân thật  
Tìm vui không thể được.  
Chứa nhóm các tội cẩu  
Tử tâm ngu si sinh  
Nhiều kiếp chịu cực khổ  
Đều do nghiệp từ xưa.  
Hữu tình ở địa ngục*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Bị ngục tốt bắt nhốt  
Khổ đau rồi than trách  
Nghiệp hết sẽ ra khỏi.  
Lại nữa, kẻ ngu si  
Vì do tâm lửa dối  
Không hiểu nghiệp đã làm  
Phiền muộn mang sâu thảm.  
Xem phi pháp là thiện  
Bạn tốt như kẻ thù  
Tốn hại mình và người  
Luôn ở chỗ tăm tối.  
Ác hạnh ba độc đó  
Chẳng khác kẻ oan gia  
Lôi kéo các hữu tình  
Đến chỗ Diêm-ma-la.  
Si do nhân gì sinh?  
Do chấp ngã, ngã sở  
Không tu hạnh bố thí  
Làm sao cứu độ được.  
Tôi: giặc oán số một  
Cõi ác hiển hiện theo  
Trong đời này, đời khác  
Không hề xa lánh nhau.  
Những việc ác đã làm  
Như dao bén, lửa dữ  
Hiểm ác thật đáng sợ  
Đã làm người phải chịu.  
Người nào tâm tịch tĩnh  
Không tham đắm cảnh giới  
Chẳng hành động si mê  
Sẽ lìa quả báo ác.  
Nghe tiếng khổ địa ngục  
Ngu si không kinh sợ  
Giống như đem củi khô  
Ném vào ngọn lửa dữ.  
Lại nữa, lửa thế gian  
Cháy lâu cung bị tắt  
Nên biết ngọn lửa nghiệp  
Luôn luôn cháy hừng hực.  
Lửa thế gian tắt được  
Lửa nghiệp cháy không ngừng  
Người nào tạo nghiệp ác  
Cuối cùng sẽ bị đốt.  
Vì thế ngọn lửa nghiệp  
Đốt người trong địa ngục*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Người không sợ đường ác  
Không tránh khỏi hại này.  
Hãy dùng trí phân biệt  
Khéo tự mình phòng hộ  
Xa lánh các nghiệp ác  
Sẽ không chịu khổ đau.  
Bị sỉ mê che lấp  
Luôn tạo các nghiệp ác  
Giờ chịu cực khổ này  
Kêu khóc làm gì được?  
Trước, giữa và sau cùng  
Cho đến hết mức khổ  
Nhân khổ và quả khổ  
Đều không nên ham thích.  
Xưa ở chốn nhân gian  
Làm nhiều việc độc ác  
Quả báo hiểm ác này  
Nay người phải tự chịu.  
Ngoài phân biệt đảo điên  
Nhân quả luôn tương ứng  
Như những nghiệp đã làm  
Theo nghiệp mà chịu quả.  
Người luôn luôn gìn giữ  
Chính bản thân của mình  
Cớ sao tạo nghiệp ác  
Cắt mạng sống mọi loài.  
Vì mong cầu tài lợi  
Người chịu mọi khổ đau  
Cớ sao của người khác  
Lại sinh tâm cướp đoạt.  
Đối với vợ của mình  
Người chuyên tâm giữ gìn  
Tại sao với vợ người  
Lại sinh lòng xâm phạm.  
Người tạo tội vọng ngữ  
Lừa dối người lương thiện  
Người khác không tín thọ  
Lưỡi người thật đáng sợ.  
Vì tội thích uống rượu  
Nên sinh ra ngu độn  
Bị pháp ác phỉ báng  
Sao chẳng chịu xa lìa.  
Năm thứ độc ác ấy  
Đều do người tạo ra  
Giờ chịu quả báo ác*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

Sao ngươi lại buồn đau.  
Pháp bất thiện như độc  
Hãy luôn luôn xa lánh  
Làm cho loài hữu tình  
Chìm mãi trong biển khổ.  
Lại nữa, lửa tham dục  
Đốt cháy cả ba cõi  
Thấy thiện lợi không tu  
Sau, sao được an lạc?  
Nói những lời hay khéo  
Càng thêm nhiều tham dục  
Đây là tội lỗi lớn  
Hãy đoạn tận gốc rẽ.  
Đã dọa vào địa ngục  
Lại khóc lóc kêu la  
Ngục tốt đều bảo rằng  
Y nhân mà chịu quả.  
Không xa lánh điều ác  
Làm rồi lại làm nữa  
Nhân ấy càng tăng thêm  
Chịu quả báo cũng thế.  
Ai sợ khổ vị lai  
Bây giờ hãy tu thiện  
Không quả báo địa ngục  
Cũng chẳng phải kêu la.  
Phóng dật như mặt đất  
Sinh ra những bất thiện  
Vô lượng loài hữu tình  
Đều do tham dắt dẫn  
Xưa đã tạo nhiều tội  
Sinh hạnh ác tham, sân.  
Kẻ ngu không hiểu rõ  
Chịu khổ có ai thay  
Không sinh tâm thương xót  
Luân hồi theo nghiệp ác.  
Giữa biển khổ mênh mông  
Ai có thể cứu được  
Tiền của và người thương  
Mạng hết đều xả bỏ.  
Vì tạo những tội này  
Bị ngục tốt truy bắt  
Ngọn lửa ác rất mạnh  
Cháy lan khắp hư không.  
Cho đến trên mặt đất  
Hùng hực không gián đoạn

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Khổ đau không dám nhìn  
Lo sợ biết đi đâu?  
Dao nhọn là đường đi  
Đuối xô chạy đến đó  
Hiểm nạn rộng như biển  
Độc hành không bè bạn.  
Bao giờ được giải thoát  
Ai cứu độ được mình?  
Ta bị khổ chèn ép  
Mỗi mệt không thể đi.  
Nhưng bị chúng trói buộc  
Lôi kéo phải đi thôi  
Vợ con và bè bạn  
Đến đây đều như giặc.  
Ham vô lượng châu báu  
Cầu cứu không thể được  
Vì xưa kia phóng dật  
Vui hết phải khổ đau.  
Bị lưỡi chết bao phủ  
Tầm tối biết về đâu?  
Ngục tốt ở Diêm-ma  
Rất hung dữ độc ác.  
Trói buộc bị lăng nhục  
Trong lòng rất kinh sợ  
Ta xem chở ác đó  
Trị phạt mọi hình khổ.  
Tất cả tình, phi tình  
Đều nằm trên lửa dữ  
Lại có rắn độc lớn  
Vây bủa khắp xung quanh.  
Khóc than cầu ra khỏi  
Không thoát, không cứu được  
Đọa trong ngục tắm tối  
Rộng sâu như biển lớn.  
Hư không sáng rực rõ  
Nhiều kiếp sao thấy được  
Chính vì năm căn ấy  
Đảo điên sinh tham đắm.  
Trôi lăn trong ba cõi  
Làm sao được tịch tĩnh?  
Những chi phần trên thân  
Bị cưa bén phân xẻ.  
Vô lượng cực khổ não  
Không ai nói hết được  
Chứa nhóm tội như núi*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

Các khổ thường bao quanh.  
Tăng trưởng từng sát-na  
Tâm tạo, thân tự chịu  
Bị khổ não bức bách  
Đắng cay riêng mình biết.  
Diêm-ma phán lời này:  
Người hãy xét việc xưa  
Nếu hiểu rõ tội mình  
Sẽ chịu được đau khổ.  
Đến lúc nghiệp chưa hết  
Phải xét suy từng việc  
Xưa bị si che lấp  
Nay hối hận ích gì?  
Người tạo nhân như thế  
Phải chịu quả cũng vậy  
Do việc ác đã làm  
Tăng thêm tội lỗi nặng.  
Đọa hiểm nạn trong nạn  
Chịu cực khổ trong khổ  
Kẻ ngu tạo tội rồi  
Như ném củi vào lửa.  
Kiếp này đến kiếp khác  
Nghiệp hết mới thoát ra  
Chẳng phải trời, Tu-la  
Dạ-xoa, các quỷ thần.  
Ta bị lưới chết buộc  
Không ai cứu được mình  
Bị dây nghiệp trói buộc  
Lỗi đến chõ Diêm-ma.  
Kinh sợ không chõ dựa  
Theo nghiệp mà đọa lạc  
Ai lìa tội lỗi dục  
Bậc Tối thăng ba cõi.  
Gỡ tất cả dây trói  
Ất không tạo các tội  
Khi nhân duyên hòa hợp  
Nhờ cha mẹ được thân.  
Công cù lao như thế  
Cớ sao người giết hại?  
Lại nữa, tội giết mẹ  
Không nghiệp ác nào hơn.  
Đọa vào trong địa ngục  
Chịu khổ đau nặng nề  
Chặt dây trói ba cõi  
Là bậc A-la-hán.

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

Kẻ ngu gây giết hại  
Giờ chịu quả báo này;  
Tất cả các Tặng pháp  
Chỉ dạy cửa giải thoát  
Vì phá hòa hợp Tăng  
Giờ chịu quả báo này;  
Thường nói lời hư dối  
Chỉ đồng mà nói bắc  
Nói năng không thành tín  
Giờ chịu quả báo này;  
Lại nói lời thêu dệt  
Tổn hại báu chân thật  
Không ích lợi mình, người  
Giờ chịu quả báo này;  
Tạo nghiệp ác hai lưỡi  
Cùng nhau để gièm pha  
Chia rẽ bạn bè người  
Giờ chịu quả báo này;  
Nói lời ác vô nghĩa  
Như dao, gậy, lửa dữ  
Khiến người khác buồn khổ  
Giờ chịu quả báo này;  
Bảo hộ thân mạng mình  
Tổn hại các hữu tình  
Thường không tâm Từ bi  
Giờ chịu quả báo này;  
Chân báu của người khác  
Lén lấy hoặc cướp đoạt  
Tự tạo nhân nấm dục  
Giờ chịu quả báo này;  
Thích làm việc dục tà  
Như thêm củi vào lửa  
Thường sinh tâm lo sợ  
Tăng trưởng pháp bất thiện.  
Bám chặt nơi tà kiến  
Hại căn lành của người  
Chịu ác báo không cùng  
Và khổ não rất nặng.  
Những cảnh giới ác này  
Ngu si nên bị chuyển  
Đều do thân, ngũ, ý  
Tương ứng mà tạo ra.  
Đã tạo những nghiệp ác  
Lâm chung khổ hiện tiền  
Bị ngục tốt đuổi bắt

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Chạy mau đến địa ngục.  
Khổ não trong địa ngục  
Thật khó kham nhận được  
Giả sử biển rộng sâu  
Đốt mãi cũng khô cạn.  
Người nào hiểu pháp ác  
Quả khổ chẳng đáng vui  
Hãy suy nghĩ chân chánh  
Đừng tạo các tội ác.  
Phật, Pháp, Tăng Tam bảo  
Đầy đủ các công đức  
Được sinh trong cõi người  
Cớ sao không gân gùi.  
Trước tạo tội vi tế  
Như lửa nhỏ đốt thiêu  
Sau tạo nhiều nhân ác  
Như nhảy vào đống lửa.  
Chẳng lo sợ tội lỗi  
Ý không đoạn nghiệp ác  
Thường nghĩ đến khổ báo  
Sao người còn gây tạo?  
Phải biết chút tội kia  
Đã sinh ra các khổ  
Nghiệp hết mới ra khỏi  
Không có ai cứu được.  
Sứ giả của Diêm-ma  
Kiểm xét rồi phóng thích  
Nếu báo ác chưa hết  
Kéo lôi chịu quả khổ.  
Thân mình và tay chân  
Rứt, xé và bầm chặt  
Hữu tình vô số tội  
Sầu thương lại kêu la.  
Lại có hữu tình ác  
Thường nói lời ly gián  
Như chỉ một hạt giống  
Sau tăng trưởng vô số.  
Đều do tuệ ác đó  
Mà gây ra tranh chấp  
Thường làm điều tổn hại  
Đến bà con bạn bè.  
Trừ bỏ lời nói lành  
Luôn nói lời hung ác  
Nên cắt đứt lưỡi mình  
Nhân quả rất tương xứng.*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Trăm ngàn cửa công đức  
Do lưỡi phá hoại hết  
Khiến chịu khổ báo này  
Bao giờ mới ra khỏi.  
Đọa vào trong địa ngục  
Nóng bức sinh đói khát  
Ví như đem hạt cải  
Ném vào đống lửa to.  
Lại nữa, lửa địa ngục  
Sinh ra từ đói khát  
Hàng chư Thiên đọa lạc  
Chịu quả báo cũng vậy.  
Những nghiệp ác đã tạo  
Đều do ba độc sinh  
Lăn lộn trong lửa dữ  
Không chồ ẩn, chạy trốn.  
Những hữu tình không trí  
Vọng sinh ra phân biệt  
Không lành nói là lành  
Xem bạn tốt như giặc.  
Vì sao các chúng sinh  
Không ngộ pháp chân thật  
Giả như được chỉ bày  
Tâm không sinh yêu thích.  
Chẳng thích nghe chánh pháp  
Khinh hủy các Pháp sư  
Ở trong đời ác đục  
Làm sao sinh mắt tuệ.  
Cảnh giới của kẻ ngu  
Ái dục luôn mê hoặc  
Không nương luật, chánh pháp  
Không nhân để tự ngộ.  
Bị dây si lôi kéo  
Luôn thích làm việc ác  
Làm rồi chịu cực khổ  
Hối hận nào ích gì?  
Vì ngu si tăng trưởng  
Pháp nói là phi pháp  
Nhân đã là diên đảo  
Hoạt động đều sai quấy.  
Phân biệt bằng vô minh  
Say mê trong năm dục  
Không tu tập pháp lành  
Làm theo những pháp ác.  
Chư Thiên tâm tham đắm*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

Rơi trong lửa phóng dật  
Không gặp duyên thắng thiện  
Ất phải bị thoái dọa.  
Lại nữa, kẻ ngu si  
Ganh ghét bực Hiền thiện  
Giả hiện các oai nghi  
Dối người để cầu lợi.  
Miệng tuy nói chánh pháp  
Tâm luôn tìm lối người  
Người này ở thế gian  
Là kẻ độc ác nhất.  
Người nào ham dục lạc  
Chính là tìm khổ não  
Bị tự tâm lừa dối  
Vui hết chẳng ai thay.  
Vì vạy dùng chánh tuệ  
Thường tu mười nghiệp lành  
Những gì trái nghĩa lợi  
Vĩnh viễn đoạn trừ hẳn.  
Thích làm lợi cho người  
Luôn giữ tâm như vạy  
Thường nương pháp thiện, tịnh  
Luôn an trụ như thế.

## M

### Phẩm 17: NGÃ QUỶ

Người nào không bố thí  
Như tìm sáng ngoài đèn  
Xa bỏ các nghiệp thiện  
Làm sao được quả vui.  
Như người mù ở đời  
Không thấy được mọi vật  
Chẳng thí, không nhân phước  
Sẽ dọa làm ngã quỷ.  
Làm quỷ không tiền của  
Tìm kiếm khắp mọi nơi  
Luôn dõi khát khốn khổ  
Đều do tâm keo kiệt.  
Người nào thích bố thí  
Không hủy hoại tất cả  
Chẳng tạo chút nhân lành  
Sau hối hận ích gì?  
Do trước tạo nghiệp ác  
Dọa trong loài ngã quỷ

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

Bị lửa đìa ngực đốt  
Mãi chịu khổ đói khát.  
Bao giờ mới ra khỏi  
Để có được an lạc?  
Kiếp nào được giải thoát  
Mới bỏ hết nhiệt não?  
Vì không hiểu nhân quả  
Đạo cùng với phi đạo  
Bị lửa đói thiêu đốt  
Luôn chịu khổ không dứt.  
Thân xấu, tóc rối bù  
Chỉ còn da bọc xương  
Mong cầu được ăn uống  
Vừa thấy nhưng không được.  
Bị các khổ bức bách  
Đọa vào hiểm nạn ác  
Không một bạn thân nào  
Có thể cứu được ta.  
Người xưa ở cõi người  
Không làm các phước nghiệp  
Như đi vào biển báu  
Lại trở về tay không.  
Ai thích tu hạnh thắng  
Thường xa bỏ điều ác  
Ta xét người thiện ấy  
Lên thêm cấp cõi trời.  
Do thân, ngũ và ý  
Tạo các nghiệp bất thiện  
Quyến thuộc đều bỏ đi  
Riêng mìng sống đau khổ.  
Bị sứ giả Diêm-ma  
Đuổi theo bắt trói lại  
Vào hắc ám sâu thẳm  
Cách làng xóm rất xa.  
Ở bất cứ nơi nào  
Thường chịu các khổ não  
Cho đến trong giây phút  
Chẳng được chút sướng vui.  
Giờ chịu quả báo này  
Đều do nghiệp tạo trước  
Bao giờ mới hết khổ  
Được đến nơi an lạc.  
Đói khát khó kham chịu  
Phải chạy lên vùng cao  
Dù được thấy hồ sông

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Đến nơi thì khô cạn.  
Ở núi rừng đồng trống  
Tìm kiếm khắp mọi nơi  
Chịu gian khổ đói khát  
Tìm nước không có được.  
Dù là chỗ ẩm thấp  
Chúng cũng không thể thấy  
Lại có điều quá lớn  
Dùng mỏ bén mổ ăn.  
Bị ngọn lửa đói khát  
Luôn thiêu đốt thân mình  
Xoay vẫn trong nẻo hiểm  
Kêu la cầu cứu giúp.  
Xưa gân cảnh giới dục  
Tựa như bóng trong gương  
Hủy hoại cửa cải mình  
Giờ riêng chịu quả báo.  
Vì tạo những nghiệp ấy  
Giam nhốt khó thoát ra  
Rảo chạy khắp bốn phương  
Nghiệp hết mới ra khỏi.  
Từ ba độc sinh ra  
Đồng lửa dữ cực ác  
Từng sát-na thiêu đốt  
Cháy cả núi đá lớn.  
Lửa mạnh đốt được đá  
Dùng nước tươi sẽ tắt  
Lửa nghiệp như biển lớn  
Sâu rộng làm sao dập?  
Nghiệp ác đường như cùi  
Lửa ái cùng phát sinh  
Thiêu hữu tình tạo tội  
Khắp nơi không thể tránh.  
Tạo tác các tội ác  
Xa bỏ những pháp lành  
Đọa làm quỷ thế gian  
Bị tự tâm lừa dối.  
Ta lại bị đói khát  
Hai ngọn lửa cùng đốt  
Dao gậy làm tổn thương  
Chịu ba thứ cực khổ.  
Ta tạo các nghiệp ác  
Đọa trong loài ngạ quỷ  
Chẳng phải là bà con  
Có thể cứu được ta.*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Chỉ có những pháp lành  
Là chõ của ta nương  
Bố thí, giới, đa văn  
Ba thứ cứu được mình.  
Vì ta đã tạo ra  
Những nhân khổ cực ác  
Rơi vào lưới ngu si  
Chìm mãi trong biển khổ.  
Bị nhiệt não thiêu đốt  
Thật khó kham nhận được  
Nếu ta được giải thoát  
Chẳng dám gây tội nữa.  
Ở trong loài ngạ quỷ  
Luôn sinh tâm sâu lo  
Đó là nhân bất thiện  
Vì vậy hãy lánh xa.*

M

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

### Phẩm 18: SỨC SINH

*Khổ báo của súc sinh  
Bị lôi kéo đánh đập  
Không bỗn nhan sát hại  
Lại ăn nuốt lẫn nhau.  
Kẻ ngu tâm si, ái  
Thích làm việc tổn hại  
Không tu nhân thí, giới  
Sau chịu quả súc sinh.  
Bị dây ái trói buộc  
Năm căn như sì, câm  
Vì giận dữ ganh ghét  
Sau chịu quả súc sinh.  
Nên làm, không nên làm  
Đáng ăn, chẳng đáng ăn  
Pháp thiện, pháp bất thiện  
Đều không thể hiểu rõ.  
Cõi người nhiều tìm cầu  
Chư Thiên tham phóng dật  
Ngã quỷ chịu đói khát  
Địa ngục chỉ khổ đau.  
Người nào thích giết hại  
Tất cả loài hữu tình  
Chịu mọi thứ nguy khổ  
Sẽ tàn sát lẫn nhau.  
Lại nữa, những chúng sinh  
Tham tiếc lại tán loạn  
Chính vì nhân duyên đó  
Đọa cõi quỷ, súc sinh.  
Tội ác của ba độc  
Nhận chìm các hữu tình  
Chịu luân hồi sinh tử  
Sâu hiểm khó thoát ra.  
Ai thích cầu chánh pháp  
Sẽ sinh các quả lành  
Đầy đủ trí sáng suốt  
Được mọi người cung kính.  
Vì vậy người có trí  
Thích tu nghiệp thanh tịnh  
Tác ý đúng như lý  
Lên đường chánh giải thoát.*

M

### Phẩm 19: NGHIỆP BẢO ĐÓI KHÁT

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

*Thích làm việc vô ích  
Sai sử các chúng sinh  
Chịu nhân khổ hèn hạ  
Chẳng khác gì kẻ đói.  
Kêu la tìm ăn uống  
Tự thân phát ra lửa  
Đốt chúng sinh tạo tội  
Như đốt những cây khô.  
Lửa này lan khắp nơi  
Đến đâu cũng theo đốt  
Giả sử trăm ngàn kiếp  
Không ăn, chẳng thể sống.  
Lửa thế gian tuy bùng  
Lửa đói còn bùng hơn  
Giông ruỗi trong ba cõi  
Tìm ăn không có được  
Hữu tình ở thế gian  
Thường gây nhiều tội lỗi.  
Vì nhân duyên ăn uống  
Chìm trong biển ba cõi  
Ở trong biển ba cõi  
Theo nghiệp bị kéo lôi  
Mãi mãi chịu đau khổ  
Khổ này sao nói hết?  
Nằm ở trong bào thai  
Lăn trong phân nhơ uế  
Bị nhiệt não bức bách  
Khổ này sao nói hết?  
Tham đắm những cảnh dục  
Thích trang sức đẹp đẽ  
Tham cầu chịu gian khổ  
Khổ này sao nói hết?  
Thường đến nhà người khác  
Xin y phục uống ăn  
Bị mọi người khinh rẻ  
Khổ này sao nói hết?  
Vì ái độc sai sứ  
Lao nhọc để tìm cầu  
Cho đến lúc lâm chung  
Khổ này sao nói hết?  
Tự tham cảnh dục lạc  
Giặc oán tìm chở hở  
Tâm, luôn sinh sơ sệt  
Khổ này sao nói hết?  
Chính vì vợ và con*

## LINH SƠN PHÁP BẢO ĐẠI TẶNG KINH

Nên sinh nhiêu sâu lo  
Đây là giặc cùu oán  
Khổ này sao nói hết?  
Hao phí các châu báu  
Bị bạn bè chê trách  
Do đó sinh sâu não  
Khổ này sao nói hết?  
Thân thể bị già suy  
Đi phải nương cây gậy  
Sắc lực đều suy kém  
Khổ này sao nói hết?  
Những gì mình yêu thương  
Lâm chung phải xa bỏ  
Độc hành không chở tựa  
Khổ này sao nói hết?  
Kẻ ngu tạo tội ác  
Đọa vào trong đường ác  
Đều là do uống ăn  
Người trí phải cẩn thận  
Hiểu rõ nghiệp báo ấy  
Hãy sinh tâm lo sợ  
Thích tu thí và giới  
Trang sức bằng pháp thiện.

